

Comisión de Cultura

Traduarte 2004

7ma. muestra de arte de Traductores Públicos



Hace siete años la Comisión de Cultura inició una actividad bajo el lema "los traductores no sólo traducen", y no se imaginó que sería un hito en el camino institucional.

Estos siete años nos han mostrado que cuando hay vida institucional, en ella se repiten los fenómenos de la vida misma: hay quienes nos acompañan siempre, hay quienes nos acompañan en algunos tramos y hay quienes se suman para ir dándole nuevas fuerzas al recorrido.

Es nuestro deseo que este espacio continúe creciendo y mejorándose año tras año como lo ha hecho hasta hoy y que nuestros colegas, todos ellos Traductores que no sólo traducen, puedan alzar su copa compartiendo el trabajo creativo como sucedió, una vez más, el 12 de noviembre.

A todos ellos ¡gracias!

Agradecemos muy especialmente a las Traductoras Públicas Gabriela Muresan de Bort y Teresa Ledesma que han donado dos de sus obras para la Sede de Av. Corrientes 1834.



Los expositores:

MARÍA DE LOS ÁNGELES BARBUTO

Hombre trabajador (Pintura)
La edad perdida (Pintura)
La máscara (Pintura)

MARÍA INÉS DALQUIÉ

Lirios (Pintura)

Niña en escalinata (Pintura)
Jazmín (Pintura)
Payasos (Fotografía)
Muñeca antigua (Fotografía)
Niño jugando (Fotografía)
Máscara en el árbol (Fotografía)
Retrato de mujer (Dibujo)
Cara de joven negro (Dibujo)
India de Guatemala (Dibujos)

MARÍA CRISTINA MAGEE

Manzanas en soledad (Pintura)
Rojo con frutas y jarra (Pintura)

GABRIELA MURESAN DE BORT

Tulipanes (Pintura)
Rosas (Pintura)

RICARDO STROPIANA

Verde montaña (Pintura)
Frio cálido (Pintura)

SONIA SOBEK

Ceibo, Flor Nacional
(Porcelana en frío)
LUISA G. D'ORAZIO
Reposo (Escultura)



ELISABETH ESPECHE

Jarrón Azul (Cerámica)



ANDREA L. V. GIAMPAOLINI

Mar-Ina (Pintura)

No me interesa tu cielo (Pintura)

Primavera (Pintura)

Cosmos (Pintura)

Ciudad real (Pintura)



MARTA CINO

De niña (Pintura)

Fusion (Pintura)

Grace for two (Pintura)

Gladiador I (Pintura)



ALICIA R. MARIANI

El sol entre los árboles de Burzaco (Fotografía)

Una anciana y distinguida dama (Fotografía)

Coloridos cerros imaginarios (Pintura)

TERESA LEDESMA

En la calma se aproxima (Pintura)

Tarde en llamas (Pintura)

Sinfonía Marrón (Pintura)

Tormentoso (Pintura)

Siguiendo al sol (Pintura)

En el pantano azul (Pintura)



RAQUEL SOSCHÍN

Saltar por los aires y moverse
con mucho donaire (Fotografía)

Goce (Fotografía)

Aferrándose a la barra (Fotografía)

Mi punto de apoyo (Fotografía)

Hacia el espacio (Fotografía)



CRISTINA MÜLLER

Éros (Pintura)

Acuario (Pintura)

Todo en uno (Pintura)

Conexiones (Pintura)